

Håkan Porse förklarar herr Nanne Abjörnsson och dennes arvingar fria från alla krav i fråga om de 60 mark för vilka dennes egendom Lysered (i Sexdrega socken) i Kind pantsatts till utfärdaren.

Eftersom utfärdaren inte har tillgång till sitt sigill beseglas brevet av Björn Skytte.

Orig. på perg. (16,7 x 7,3 cm; 8 rader), Uppsala universitetsbibliotek.

SDHK nr 11252.

Utfärdaren är sannolikt identisk med den Håkan Porse som senare uppträder i kretsen kring Jöns Bengtsson, häradshövding i Kind; se Th. Småberg, *Det stängda frälset* (2004), s. 207–208.

Om riddaren Nanne Abjörnsson (sparre) se C. Härenstam, *Finnveden under medeltiden* (1946), s. 295, 297–298 och H. Gillingstam, *Ätterna Oxenstierna och Vasa under medeltiden* (1952), s. 30–31, 45 och 54. Brevet är utfärdat på gården Krabby (i Bosebo socken) vilken ägdes av Nanne Abjörnsson och senare ingick bland de egendommar som hans svärson Tubbe Eriksson ärvde och efterlämnade vid sin död 1405 (Härenstam, a.st.).

Om Lysered i Sexdrega socken se Ortnamnen i Älvsborgs län 7. Kinds härad, del 1 (1919), s. 204.

Allom<sup>a</sup> mannom thøm thætta breef høra aller sea helsar iak Hacon Porse medh Gudhi. Thet skal allom mannom kunnogth væra thet iak later hedherlikan man ok ærlikan herra Nanna Abiornnason<sup>b</sup> c-later iak<sup>c</sup> hanom ok hans arua lydhogha ok løsa fore the sæxtighi mark hwilka thær mik stodh hans godz fore i Kind i Lynsaridhe ok thet thær vnde la. Til vitnisbyrdh bedhes iak Biorns Skittu insigli thi at mith ær ey nær. Scriptum Craby anno Domini M<sup>o</sup>ccc<sup>o</sup>lxx viii, jpsø die sancti Iohannis baptiste.

På baksidan: Lynsaridh j Kind

Sigillet saknas på den ur brevets underkant flikskurna remsan.

<sup>a</sup> Föregås av brevinledande tecken (O). <sup>b</sup> abiorn nason utan avstavningstecken vid radskifte. <sup>c-c</sup> Pleonastiskt; jfr iak later ovan.